

## **Sankcje i przeciwdziałanie bojkotom handlowym**

Zgodnie ze swoją najlepszą wiedzą, każda ze stron, odpowiednio, oświadcza i zapewnia drugą stronę, że ani ona, ani żadna osoba lub podmiot, który jest jej właścicielem lub posiadaczem większościowych udziałów bądź który jest jej własnością lub w którym ma udziały większościowe, nie jest wyznaczonym celem jakichkolwiek sankcji handlowych i/lub gospodarczych i/lub finansowych bądź sankcji (w tym między innymi, jakiegokolwiek prawa, przepisów, zakazów, rozporządzeń, uchwał, dekretów, działań restrykcyjnych lub innych wymogów mających moc prawną) przyjętych przez Stany Zjednoczone i Unię Europejską bądź jej poszczególne kraje członkowskie, ONZ, Szwajcarię lub kraj pochodzenia towarów (łącznie „Sankcje”). Każda ze stron, odpowiednio, zgadza się i zobowiązuje się wobec drugiej strony, że w trakcie realizacji niniejszej Umowy jej agenci, wykonawcy, a także przedstawiciele będą w pełni przestrzegać wymogów wszystkich obowiązujących Sankcji.

Sprzedający zgadza się i zobowiązuje się wobec Nabywcy, że towary nie będą bezpośrednio lub pośrednio pochodzić, być dostarczane lub transportowane na statku bądź przez przewoźnika należącego, będącego pod flagą, wycarterowanego, zarządzanego lub kontrolowanego, bezpośrednio lub pośrednio, przez jakikolwiek kraj, osoby, podmioty lub organy do celów jakiejkolwiek działalności handlowej, które spowodowałyby naruszenie przez Nabywcę lub osobę podlegającą jurysdykcji USA obowiązujących sankcji i/lub przepisów dotyczących kontroli eksportu bądź re-eksportu. Na żądanie Nabywcy Sprzedający udostępnia Nabywcy odpowiednią dokumentację w celu weryfikacji pochodzenia towarów. Nabywca ma prawo odrzucić każdy kraj pochodzenia, statek, trasę tranzytową, osobę lub podmiot objęte restrykcjami, które spowodowałyby, że wykonanie niniejszej Umowy stanowiłoby naruszenie obowiązujących sankcji lub które spowodowałyby, że Nabywca, jego agenci, wykonawcy, przedstawiciele lub osoby podlegające jurysdykcji USA naruszałyby obowiązujące Sankcje lub podlegały karom za ich naruszenie.

Nabywca wyraża zgodę i zobowiązuje się wobec Sprzedającego, że towary nie będą:

(i) odsprzedane;

(ii) zbyte;

(iii) transportowane na statku lub przez przewoźnika będącego własnością, pod flagą, wycarterowanego, zarządzanego lub kontrolowanego przez, bezpośrednio lub pośrednio,

jakikolwiek kraj, osobę lub podmiot bądź do celów jakiejkolwiek działalności handlowej, które spowodowałyby naruszenie przez Sprzedającego lub osobę podlegającą jurysdykcji USA obowiązujących sankcji i/lub przepisów dotyczących kontroli eksportu bądź re-eksportu. Na żądanie Sprzedającego Nabywca udostępnia Sprzedającemu odpowiednią dokumentację w celu weryfikacji miejsca przeznaczenia towarów. Sprzedający ma prawo odrzucić każde miejsce przeznaczenia, statek, trasę tranzytową, osobę lub podmiot objęte restrykcjami, które spowodowałyby, że wykonanie niniejszej Umowy stanowiłoby naruszenie obowiązujących sankcji lub które spowodowałyby, że Sprzedający, jego agenci, wykonawcy, przedstawiciele lub osoba podlegająca jurysdykcji USA naruszałyby obowiązujące Sankcje lub podlegała karom za ich naruszenie.

Ponadto Nabywca oświadcza i gwarantuje, że nie dokona płatności za towary przez lub za pośrednictwem takiego kraju, banku bądź innego podmiotu, organu lub mechanizmu finansowego, które spowodowałyby, że Sprzedający lub osoba podlegająca jurysdykcji USA naruszałyby obowiązujące Sankcje lub podlegała karom za ich naruszenie. W razie utrudnienia, zablokowania, opóźnienia lub uniemożliwienia przekazania płatności za towary przez okres dłuższy niż trzy dni robocze, z powodu Sankcji lub ich domniemanego stosowania, Nabywca powinien dołożyć wszelkich starań, aby dokonać płatności z wykorzystaniem innych, zgodnych z prawem

środków, bezpośrednio lub pośrednio, nienaruszając żadnych Sankcji (w zakresie, w jakim dotyczą lub są stosowane bądź wdrażane przez banki, rządy lub inne organy powołane zgodnie z prawem), o ile jakiegokolwiek takie problemy płatnicze nie są wynikiem naruszenia Sankcji przez Sprzedającego.

Strony nie będą współpracować, wyrażać zgody ani postępować zgodnie z jakimikolwiek warunkami lub wnioskami, w tym dokumentowymi, które naruszają lub są w inny sposób zabronione bądź podlegające karom na podstawie przepisów zabraniających bojkotu lub przepisom Stanów Zjednoczonych.

Bez uszczerbku dla powyższego, strony zgadzają się współpracować ze sobą w zakresie uzasadnionych wniosków o udzielenie informacji i/lub dokumentów dowodowych w celu uzasadnienia i/lub zweryfikowania zgodności z wymogami niniejszej klauzuli.

## **Przeciwdziałanie korupcji**

Każda ze stron, odpowiednio, zgadza się i zobowiązuje się wobec drugiej strony, że w związku z niniejszą Umową będzie postępować w pełni zgodnie z obowiązującymi ustawami, przepisami wykonawczymi, nakazami, rozporządzeniami, uchwałami, dekretemi lub działaniami restrykcyjnymi i/lub innymi wymogami, będącymi w mocy w Stanach Zjednoczonych i Unii Europejskiej (lub jej poszczególnych krajach członkowskich), ONZ, Szwajcarii czy krajach pochodzenia towaru, dotyczącymi przeciwdziałania korupcji i prania pieniędzy („Obowiązujące Ustawodawstwo”). W szczególności każda ze stron, odpowiednio, oświadcza, gwarantuje i zobowiązuje się wobec drugiej strony, że bezpośrednio lub pośrednio,

- a. nie zapłaci, nie zaoferuje, nie przekaże, nie przyrzeknie zapłaty ani nie autoryzuje płatności żadnych środków pieniężnych lub innych rzeczy wartościowych albo korzyści finansowej:
  - i. urzędnikowi państwowemu, członkowi kierownictwa lub pracownikowi organu państwowego bądź jakiegokolwiek ministerstwa, biura lub instytucji jakiegokolwiek kraju;
  - ii. członkowi kierownictwa lub pracownikowi publicznej organizacji międzynarodowej;
  - iii. jakiegokolwiek osobie działającej w charakterze urzędowym na rzecz lub w imieniu jakiegokolwiek państwa lub ministerstwa, biura lub instytucji takiego państwa bądź jakiegokolwiek publicznej organizacji międzynarodowej;
  - iv. jakiegokolwiek partii politycznej lub członkowi jej kierownictwa ani jakimkolwiek kandydatowi na urząd państwowy.
  - v. innej osobie lub podmiotowi na sugestię, żądanie bądź polecenie albo na rzecz którejkolwiek z opisanych wyżej osób i podmiotów;
- b. nie będzie się angażować się w inne działania lub transakcje:

w każdym przypadku, w którym jest to z naruszeniem lub niezgodne z Obowiązującym Ustawodawstwem, w tym między innymi, z amerykańską ustawą o zagranicznych praktykach korupcyjnych oraz obowiązującymi przepisami kraju stosującego (w całości lub w części) konwencję OECD o zwalczaniu przekupstwa wśród zagranicznych urzędników w międzynarodowych transakcjach handlowych.